

Adás-vételi szerződés

Amely létrejött egyrészről a **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**

Székhely: 1024 Budapest, Keleti Károly u. 24.

Törzsszám: 598349000

Adószám: 15598347-2-41

Bankszámlaszám: Magyar Államkincstár 10032000-00289782

Képviseli: Zsigmond Richárd igazgató

mint vevő (a továbbiakban: **Vevő**)

másrészről a **Hitec Kft.**

Székhely: 1119 Budapest, Fehérvári út 81.

Cégjegyzékszám: 01-09-704997

Adószám: 12820393-2-43

Bankszámlaszám: 16200199-11525851 (MAGNET BANK ZRT)

Képviseli: Lukács Júlia ügyvezető

mint Eladó (a továbbiakban: **Eladó**)

– a továbbiakban együttes említésük során: „**Felek**” – között, alulírott napon és helyen, az alábbi feltételek szerint.

I. Előzmények

Vevő, mint ajánlatkérő a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban: Kbt.) 122/A. § alapján nemzeti eljárásrend szerinti közbeszerzési eljárást folytatott le 417.000 db (380.000 db szabadterületi és 37.000 db zárttéri) + 30 % vadazonosító jel beszerzése tárgyában.

II. A szerződés tárgya

- 1.) Vevő megrendeli, Eladó a jelen szerződésben, valamint az eljárást megindító felhívás és dokumentáció, továbbá az ajánlatában foglaltak alapján elvállalja 417.000 db (380.000 db szabadterületi és 37.000 db zárttéri) + 30 % vadazonosító jel szállítását.
- 2.) Felek jelen szerződést határozott időtartamra, 2016. február 28. napjáig kötik.
- 3.) Vevő a jelen szerződés aláírásával megrendeli 417.000 db (380.000 db szabadterületi és 37.000 db zárttéri) vadazonosító jel szállítását.
- 4.) Vevő a II.3.) pontban foglalt mennyiség felett további vadazonosító jelek szállítását, a jelen szerződésben foglalt feltételek szerint, külön egyedi megrendelésekkel rendeli meg.
- 5.) Vevő a vadazonosító jellel szemben támasztott műszaki követelményeket a jelen szerződés elválaszthatatlan részét képező eljárást megindító felhívásban és a dokumentációban határozta meg.

III. Ellenérték, fizetési mód

- 1.) Felek megállapodnak abban, hogy a II.1.) pont szerinti vadazonosító jel ellenértéke nettó 41,70 Ft/db + ÁFA. Az ellenértéket Vevő magyar forintban fizeti meg, az ellenérték külföldi fizetőeszköz árfolyamához nem köthető.
- 2.) Eladó a II.3.) pont szerinti mennyiségről, valamint azt követően a II.4.) pont szerinti megrendelésekről megrendelésenként állít ki számlát, a teljesítést igazoló jegyzőkönyv, illetve a III.1.) pont szerinti ár alapján. Eladó a számlát két példányban cégszerűen aláírva nyújtja be, amelyhez csatolja a Vevő által aláírt átadás-átvételi jegyzőkönyv egy eredeti példányát. A számlának tartalmaznia kell tételesen az adott rendelésben megrendelt

vadazonosító jel típusok számát és ellenértékét. A számlát a Vevő székhelyére kell benyújtani.

- 3.) Felek rögzítik, hogy az ellenérték tartalmazza az Eladó jelen szerződésből fakadó valamennyi kötelezettségének szerződés szerű teljesítésével felmerülő költségeit, díját.
- 4.) Az ellenérték a Vevő által ellenjegyzett teljesítésigazolás alapján kiállított számla ellenében, annak kézhezvételétől számított 30 napon belül kerül kifizetésre az Eladó Magnet Bank Zrt-nél vezetett 16200199-11525851 számú bankszámlájára történő átutalással, a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 6:130. § (1) bekezdésének figyelembe vételével. A Vevő által a teljesítés igazolására a Földművelésügyi Igazgatóság vezetője jogosult.
- 5.) Késedelmes fizetés esetén az Eladó a Ptk. 6:155 § (1) bekezdésben szabályozottak szerint késedelmi kamatra jogosult. A késedelmi kamat számításának utolsó napja a Vevő Magyar Államkincstárnál vezetett számlájának megterhelési időpontja.
- 6.) Felek rögzítik, hogy a szerződés, valamint annak teljesítése az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény 36/A. §-ának hatálya alá esik.

IV. Átvétel, teljesítési igazolás

- 1.) A teljesítési hely: Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal Földművelésügyi Igazgatóság (1024 Budapest, Keleti Károly u. 24.).
- 2.) A megrendelés teljesítése a teljesítés helyén történt mennyiségi átvételt követően, a szállítmány tételeit tartalmazó Szállítólevélnek a Vevő általi aláírásával és átadás-átvételi jegyzőkönyv kiállításával kerül elismerésre. Eladó köteles feltüntetni a számlán, valamint az átadás-átvételi jegyzőkönyvön az átadott termék típusát, mennyiségét és ellenértékét.
- 3.) Eladó köteles a rendeltetés szerű használathoz szükséges dokumentumokat, igazolásokat magyar nyelven a vonatkozó előírásoknak megfelelően a teljesítéskor Vevő részére átadni.

V. A teljesítés

- 1.) Vevő a II.4.) pont szerinti egyedi megrendeléseket írásban, elektronikus úton vagy faxon küldi meg Eladó részre.
- 2.) A megrendelésben megjelölt termékeket a megadott szállítási címre az Eladó köteles saját költségére leszállítani.
- 3.) **Szállítási határidő: a II.3.) pont szerinti mennyiség vonatkozásában 2015. február 10. míg a további megrendelések esetében az annak megküldésétől számított 45 munkanap.**
Eladó köteles a szállítás várható időpontját legalább 24 órával korábban megjelölni Vevő számára. Eladó tudomásul veszi, hogy tevékenységét Vevő működési rendjére figyelemmel kell végeznie. Eladó köteles úgy időzíteni a szállítás időpontját, hogy az átadás – átvétel munkanapokon 8.00-16.00 óra között történjen.
- 4.) Eladó szavatolja, hogy az általa a szerződés keretén belül szállított áruk megfelelnek a tárgyi közbeszerzési eljárás ajánlattételi dokumentációjának műszaki leírásában, valamint e közbeszerzési eljárás során rögzített követelményeknek és az igényelt minőségi kivitelnek.
- 5.) A szállított termékeknek mentesnek kell lennie mindenfajta olyan hibától, amelyek az Eladó cselekedetéből vagy mulasztásából erednek.

VI. Kártérítés, kötbér, meghiusulás miatti szerződésfelmondás

- 1.) A szerződés időtartama alatt bekövetkező minden olyan körülményről, amely akadályozza a szerződés, vagy annak a határidőben történő teljesítést, az Eladó haladéktalanul köteles írásban értesítenie Vevőt, megjelölve a késedelem okát és várható időtartamát.
- 2.) Eladó késedelmes teljesítése esetén a Vevő – a szerződésszegésből fakadó egyéb kárrendezésekre vonatkozó igényeken túl – késedelmi kötbérre jogosult. A késedelmi kötbér mértéke a késedelem beálltától kezdődően késedelmes naponként a késedelmesen szállított mennyiség nettó ellenértékének 5%-a. Amennyiben Eladó késedelme a 15 napot meghaladja, az súlyos szerződésszegésnek minősül, amely alapján a Vevő jogosult a szerződést azonnali hatállyal egyoldalúan felmondani.
- 3.) Eladó hibás teljesítése esetén, különösen ha a leszállított termék műszakilag hibás, felhasználásra alkalmatlan (hibás zárszerkezet, hajlításra törik) vagy felirat, vagy sorszám nélküli vagy a megrendelttől eltérő színű, vagy színhibás, Vevő – a szerződésszegésből fakadó egyéb kárrendezésekre vonatkozó igényeken túl – hibás teljesítési kötbérre jogosult. A hibás teljesítési kötbér mértéke a hibás teljesítéssel érintett mennyiség nettó ellenértékének 30 %-a. Amennyiben a hibás termék kicserélése a hiba Vevő általi jelzésétől számított 90 napon belül nem történik meg, az súlyos szerződésszegésnek minősül, amely alapján a Vevő jogosult a szerződést azonnali hatállyal egyoldalúan felmondani.
- 4.) A teljesítés VI.2 vagy VI.3 pont szerinti vagy az Eladó hibájából történő egyéb ellehetetlenülése esetén Vevő meghiusulási kötbérre jogosult, melynek alapja a szerződés nettó ellenértéke, mértéke annak 30%-a. Eladó meghiusulási kötbér fizetésére köteles különösen akkor, ha Vevő az Eladó hibájából él rendkívüli felmondási jogával.
- 5.) Bármelyik fél jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani (rendkívüli felmondás) a másik fél súlyos szerződésszegése esetén, a másik félhez intézett írásbeli nyilatkozattal. Vevő részéről súlyos szerződésszegésnek minősül, ha nem biztosítja a szabályszerű átadás-átvétel feltételeit. Az azonnali hatályú felmondás feltétele, a VI. 2.), 3.) és 9.) pont szerinti eseteket kivéve, ha a felmondást közlő fél előzőleg felszólította a másik felet szerződésszegő magatartásának meghatározott időtartam alatt történő megszüntetésére, amely eredménytelenül telt el.
- 6.) Vevő a kötbért meghaladó kárát a Ptk. szabályai szerint jogosult érvényesíteni.
- 7.) Bármely nem szerződésszerű teljesítés jogi fenntartás nélküli elfogadása a Vevő részéről nem értelmezhető joglemondásként azon igényről vagy igényekről, amelyek a Vevőt szerződésszegés következményeként megilletik.
- 8.) Vevőnek jogában áll az esedékessé váló kötbért a szerződéses árból visszatartani, a Kbt. ellenszolgáltatás teljesítésére vonatkozó rendelkezéseinek sérelme nélkül.
- 9.) Vevő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani – ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon –, ha
 - a) az Eladóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott valamely feltétel,
 - b) az Eladó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott valamely feltétel.
- 10.) A 9.) pont szerinti felmondás esetén a nyertes ajánlattevő a szerződés megszűnése előtt már teljesített szolgáltatás szerződésszerű pénzbeli ellenértékére jogosult.

VII. A vitás kérdések rendezése

- 1.) Az Eladónak és a Vevőnek meg kell tennie mindent annak érdekében, hogy közvetlen tárgyalások útján rendezzenek minden olyan nézeteltérést vagy vitát, amely közöttük a szerződés keretében felmerült. Minden ezzel kapcsolatos tényről, akadályozó körülményről a Felek kölcsönösen kötelesek egymást írásban tájékoztatni.
- 2.) Ha az érintett Felek az említett közvetlen tárgyalások megkezdésétől számított 30 napon belül nem tudják megoldani a szerződés alapján vagy ezzel összefüggésben keletkezett jogvitájukat, úgy a Polgári Perrendtartásról szóló 1952. évi III. törvény vonatkozó rendelkezései szerint jogosultak igényeiket peres úton rendezni.

VIII. A szerződés módosítása

A Felek a szerződést közös megegyezéssel írásban módosíthatják a Kbt. 132. §-ában foglaltaknak megfelelően.

IX. Alvállalkozó, közreműködő

- 1.) Az Eladó a jelen szerződés szerinti kötelezettség teljesítésére alvállalkozót, közreműködőt a Kbt. 128. § (2)-(4) bekezdései szerint vehet igénybe.

Az Eladó a következő a beszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozókkal köt szerződést, az alábbi feladatrésze:

Cégnév: KOBÁ Seal SRO Hlavná
Székhely: 66, 900 89 Píla, Slovenská Republika
Cégjegyzékszám: 36 802 603
Elvégzendő feladat: Fröccsöntés
A teljesítés százalékos aránya: 10 %

- 2.) Az Eladó a jogosan igénybe vett alvállalkozóért úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna. Alvállalkozó jogosulatlan igénybevétele esetén pedig felelős minden olyan kárért is, amely anélkül nem következett volna be.

X. Vegyes rendelkezések




- 1.) Amennyiben az Eladó felhagy a szerződés teljesítéséhez szükséges tevékenységével vagy az engedélyét az arra jogosult felfüggeszti, visszavonja, erről köteles a Vevőt haladéktalanul tájékoztatni.
- 2.) A szerződés nyelve magyar. A szerződéshez tartozó és a Felek között kicserélendő összes leírás, levelezés és egyéb okmányok magyarul íródnak.
- 3.) Az egyik fél által a másik félnek küldött értesítéseket írásban (levél, telefax) kell megküldeni az erre a célra szerződésben meghatározott címre, és írásban vissza kell igazolni.
- 4.) A Kbt. 125. § (4) bekezdése alapján az Eladó nem fizethet, illetve számolhat el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek az Eladó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak. Az Eladó a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé teszi és az ilyen, előbbiekben meghatározott ügyletekről a Vevőt haladéktalanul értesíti.

- 5.) A Kbt. 125. § (7) bekezdés alapján a külföldi adóilletőségű Eladó köteles a szerződéshez arra vonatkozó meghatalmazást csatolni, hogy az illetősége szerinti adóhatóságtól a magyar adóhatóság közvetlenül beszerezhet az Eladóra vonatkozó adatokat az országok közötti jogsegély igénybevétele nélkül.
- 6.) Szerződő felek a szerződés teljesítése során kötelesek együttműködni, egymást a szerződés teljesítését befolyásoló körülményekről haladéktalanul tájékoztatni.
Szerződő felek jelen szerződéssel összefüggésben kapcsolattartóként az alábbi személyeket jelölik meg:
Vevő részéről szakmai kapcsolattartó:
Vadász István osztályvezető
tel.: 06-1-336-9487;
e-mail: vadaszi@ncbih.gov.hu
Eladó részéről szakmai kapcsolattartó:
Lukács Júlia ügyvezető
tel.: 06-30-9917-302
fax: 06-1-205-5815
e-mail: julia.lukacs@hitec.hu
- 7.) A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a magyar jog, a Ptk., a Kbt., illetőleg a vonatkozó hatályos magyar jogszabályok rendelkezési az irányadóak.
- 8.) Eladó kijelenti, hogy a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdés 1. pont b) alpontja alapján átlátható szervezetnek minősül. Felek rögzítik, hogy a Eladó jelen szerződés megkötésével egyidejűleg a Vevő rendelkezésre bocsátotta az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 54/A. § b) pontjában megjelölt adatokat. Eladó tudomásul veszi, hogy ezen adatokat a Vevő az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 41. § (6) bekezdése alapján a jelen szerződésből származó követelések elévüléséig jogosult kezelni.


A jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi a közbeszerzési eljárás során keletkezett valamennyi dokumentum, így különösen az eljárást megindító felhívás és dokumentáció, az eljárás során kiadott kiegészítő tájékoztatások, valamint az Eladó ajánlata.

A Felek a jelen szerződést elolvasást és értelmezést követően, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag 5 eredeti példányban aláírták.

Budapest, 2014. november 27.

 Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal Vevő képviseli: Zsigmond Richárd igazgató		 Hitec Kft. Eladó képviseli: Lukács Júlia ügyvezető
---	---	---

Pénzügyileg ellenjegyzem:


Fekete László
gazdasági elnökhelyettes